

Министерство образования и науки Российской Федерации
Омский государственный педагогический университет

ПРАКТИКУМ ПО ДОМАШНЕМУ ЧТЕНИЮ НА НЕМЕЦКОМ ЯЗЫКЕ

по материалам романа Г. Фаллады
«Маленький человек – и что же дальше?»

Омск
Издательство ОмГПУ
2017

УДК 43(075)
ББК 81.432.4-923
П69

Печатается по решению редакционно-издательского совета Омского государственного педагогического университета

Авторы-составители:

С. А. Жилиякова, Н. В. Соловьёва, Н. Ю. Шнякина

П69 **Практикум по домашнему чтению на немецком языке** (по материалам романа Г. Фаллады «Маленький человек – и что же дальше?» / авт.-сост. С. А. Жилиякова, Н. В. Соловьёва, Н. Ю. Шнякина. – Омск : Изд-во ОмГПУ, 2017. – 92 с.

ISBN 978-5-8268-2095-7

Практикум нацелен на организацию групповой и самостоятельной работы изучающих немецкий язык с оригинальным художественным текстом. В качестве исходного материала используется роман Ганса Фаллады «Маленький человек – и что же дальше?». Главы произведения сопровождается ряд учебных заданий, включающих различные виды работ, направленных на расширение словарного запаса студентов, развитие их речевых навыков и умений.

Предназначен для студентов институтов и факультетов иностранных языков, обучающихся по направлению «Педагогическое образование», профиль «Иностранный язык (английский) и Иностранный язык (немецкий)», а также для тех, кто владеет немецким языком и хочет совершенствовать свои знания посредством знакомства с немецкой художественной литературой.

УДК 43(075)
ББК 81.432.4-923

ISBN 978-5-8268-2095-7

© Омский государственный педагогический университет, 2017

INHALT

VORWORT	7
PENSUM 1	8
PENSUM 2	13
PENSUM 3	19
PENSUM 4	25
PENSUM 5	30
PENSUM 6	36
PENSUM 7	41
PENSUM 8	46
PENSUM 9	51
PENSUM 10	57
PENSUM 11	62
PENSUM 12	66
PENSUM 13	70
PENSUM 14	75
VOKABELVERZEICHNIS	80

VORWORT

Das vorliegende Buch ist für Studenten der Fremdsprachenfakultäten und Fremdsprachenhochschulen vorgesehen. Es setzt sich zum einen das Ziel, seine Leser mit dem originellen Text des Romans von Hans Fallada «Kleiner Mann – was nun?» bekanntzumachen, und zum anderen ihnen das Lesen dieses Werks anhand der vielfältigen Studienmaterialien zu erleichtern, ihre sprachkommunikativen Fähigkeiten und Fertigkeiten zu entwickeln.

Jedes Pensum enthält verschiedenartige Aufgaben zur Festigung des aktiven Wortschatzes. Diese Aufgaben schließen die Arbeit am Wort und an lexisch-grammatischen Mitteln ein. Der Vermittlung und Festigung der Vokabeln folgen Aufgaben, die auf die kommunikative Unterrichtssituation ausgerichtet sind. Sie ermöglichen differenzierte Gruppenarbeit und optimale selbständige Arbeit.



***Hans Fallada** – Pseudonym für Rudolf Ditzen (21. Juli 1893 in Greifswald – 5. Februar 1947 in Berlin; vollständiger Name: Rudolf Wilhelm Friedrich Ditzen), war ein deutscher Schriftsteller.*

*Nach dem 1920 veröffentlichten Roman **Der junge Goedeschal** wandte sich Fallada spätestens 1931 mit **Bauern, Bonzen und Bomben** gesellschaftskritischen Themen zu. Fortan prägte ein objektiv-nüchterner Stil, die Darstellung anschaulicher Milieustudien und eine überzeugende Charakterzeichnung seine Werke. Der Welterfolg **Kleiner Mann – was nun?**, welcher vom sozialen Abstieg eines Angestellten am Ende der Weimarer Republik handelt sowie die späteren Werke **Wolf unter Wölfen**, **Jeder stirbt für sich allein** und der postum erschienenen Roman **Der Trinker** werden der Neuen Sachlichkeit zugerechnet.*

PENSUM 1

I. LESEN SIE DEN TEXT AUF SEITEN 7–24.

Vorspiel – Die Sorglosen

Pinneberg erfährt etwas Neues über Lämmchen und faßt einen großen Entschluss

Mutter Mörschel – Herr Mörschel – Karl Mörschel Pinneberg gerät in die Mörschelei

II. MACHEN SIE DIE KURZE INHALTSWIEDERGABE IN 3–4 SÄTZEN.

III. MACHEN SIE DIE AUFGABEN ZUM WORTSCHATZ.

1. Eignen Sie sich folgende Vokabeln an. Führen Sie damit ein textb ezogenes Beispiel und ein eigenes Beispiel an.

- | | |
|--------------------------------------|--|
| 1. sorglos | 12. ab und zu |
| 2. verabredet sein (mit Dat) | 13. in Frage kommen |
| 3. angemeldet sein (zu Dat) | 14. die Hand schütteln (Dat) |
| 4. vorbeikommen (an Dat / bei Dat) | 15. ersetzen (Akk) |
| 5. einen Beitrag zahlen | 16. in Gedanken versinken |
| 6. sich (Dat) einbilden (Akk) | 17. Abschied nehmen (von Dat) |
| 7. verlegen | 18. einen Heiratsantrag machen |
| 8. umständlich | 19. gemein |
| 9. in Schande bringen (Akk) | 20. (nichts) übrig bleiben |
| 10. gestehen (Akk) / offen gestanden | 21. Bescheid wissen (über Akk) / sagen / geben |
| 11. Überstunden machen | 22. den Entschluss fassen |

2. Ersetzen Sie die fett gedruckten Wörter und Wendungen durch Synonyme aus dem aktiven Wortschatz.

1. Pinneberg hat vor zwei Tagen die Praxis von Dr. Sesam **angerufen** und bei ihm **einen Termin ausgemacht**.

2. Um zur Praxis zu gelangen, muss man zweimal umsteigen und zweimal die Straße überqueren. Das ist sehr **kompliziert**.